

مصطفیٰ زیدی کی نظم نگاری: ہمہ پستی تنوع کے تناظر میں

ڈاکٹر راہیلہ کوسر

صدر شعبہ اردو، ایجوکیشن یونیورسٹی، لاہور

MUSTAFA ZAIDI'S VERSE IN LIGHT OF VARIED FORMS

Raheela Kausar, PhD

Chairperson Department of Urdu
University of Education, Lahore

Abstract

Rejecting classicism completely and attaining distinctiveness is not possible because classicism is directly related to tradition and tradition is a cultural heritage. Zaidi is one of those 20th century poets who have manifested hues of individuality while still remaining intact with the roots. He started his poetry in the era when free verse and blank verse were in their developing phase. In his poetic collections, he experimented with form. He manifested his expertise by employing more than one type of meters in many poems. Sometimes he took a full meter (Saalam Bahrein) and varied the units in different lines of that poem. Thus, reading such poems gives us an idea about the poet's diverse temperament. This diversity did not let him give much time to the application of full meters. By variation of units in the accepted meters he could write verses effortlessly.

Keywords:

Urdu language & literature, Stanza, Urdu poetry, Form experiments, English poetry, Meter, Rhyme

ادبی مقام و مرتبہ کا فیصلہ کبھی حتمی نہیں ہوتا۔ بعض اوقات کسی فنکار کا مقام و مرتبہ اس کے اپنے عہد میں ہی بنیادی نقوش مرتب کر لیتا ہے بعض اوقات تفضیم و تحسین اور تعین قدر کا سلسلہ ارتقا کے مختلف مراحل سے گزر کر اپنا مقام حاصل کرتا ہے۔ اس نظر سے ادبی تاریخ کو دیکھا جائے تو معلوم ہوتا ہے کہ چند بڑے شعرا کی اہمیت کا اعتراف ان کی زندگی میں ہی کر لیا گیا۔ جبکہ کچھ بڑے شعرا کو ان کی مخصوص قدر و قیمت ان کی زندگی میں نہ مل سکی اور یہ کوئی معیار نہیں ہے کہ جس فنکار کو اس کی زندگی میں ہی قدر و مقام مل جائے وہ واقعی بڑا شاعر ہے یا صرف اسی قدر تحسین کا حق دار ہے جتنی کہ اس کے عہد میں ہوئی۔ کیوں کہ دیکھنے اور پرکھنے کا نظریہ وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ اپنے زاویے بدلتا رہتا ہے۔ نئے حوالے، نئے انداز فکر اس سلسلے کو آگے بڑھاتے ہیں اور بعض اوقات تو اس فنکار کی با زیادت ہی نئے سرے سے کر لی جاتی ہے۔

اس کے برعکس بسا اوقات گمنامی یا گوشہ نشینی بھی اعتراف فن میں رکاوٹ بن جاتی ہے، جس کی وجہ سے مقبولیت اور شناخت میں اترا ہوا جاتا ہے اور بہت دیر بعد کوئی نگاہ گوہر شناس تحسین و تفضیم اور تعین قدر کا فریضہ انجام دے کر حیرت اور بصیرت کے نئے دروا کر دیتی ہے۔ مصطفیٰ زیدی کا شمار ان میں سے کسی بھی قسم کے فنکاروں میں مکمل طور پر نہیں کیا جاسکتا۔ یہ درست ہے کہ انھیں اپنے دور حیات میں ہی ادبی منظر میں جانا پہچانا جانے لگا تھا۔ ان کے معاصرین میں کئی اہم شخصیات تھیں جن کے اثرات ان پر پڑے اور جن کے جلو میں مصطفیٰ زیدی کی موجودگی معنی رکھتی تھی۔ مگر جب انھیں مقبولیت حاصل کرنا تھی تب حالات کا ماتم تاریخ کے تعین میں رکاوٹ بن گیا۔

مصطفیٰ زیدی گو کہ روایت کے ساتھ جڑے ہوئے شاعر ہیں لیکن انھوں نے کلاسیکیت کے ساتھ ساتھ اپنی منفرد صلاحیتوں کے بل پر اپنی نظم کو ایک الگ معنیاتی اور اسلوبیاتی لب و لہجہ عطا کیا۔ انھوں نے پابند نظم سے معر اور آزاد نظم کے ارتقائی دور میں نظم کوئی کی ابتدا کی۔

بیئت شاعری یا نظم سے الگ کوئی چیز نہیں ہوتی۔ بیئت کی تعریف لوئگ اسٹون لوز:

(Livingstone Lowes) ان الفاظ میں کرتا ہے:

"The incommunicable, unique essence of poem is its form"(۱)

شاعر کے دل و دماغ کو متاثر کرنے والا تجربہ ایک خاص پیرایہ میں خود کو ظاہر کرتا ہے۔ جب الفاظ اس تجربہ کے مطابق ایک مخصوص ڈیزائن اختیار کرتے ہیں تو ایک نمایاں بیئت وجود میں آتی ہے۔ دیکھنے کی چیز یہ ہے کہ شاعر کا کل تجربہ کیا ہے اور بیئت سے کس طرح توافق رکھتا ہے۔

مصطفیٰ زیدی کے مجموعوں ”روشنی“، ”شہر آزر“، ”موج مری صدف صدف“، ”گریباں“،

”قباے ساز“ اور ”کوہ ندا“ میں بیئت کے تجربات کیے گئے ہیں۔ دوسرے شعری مجموعے روشنی میں گو کہ

سرسری نظر ڈالنے سے یوں محسوس ہوتا ہے کہ روایتی انداز کی نظمیں ہیں اور بیت میں کوئی خاطر خواہ نیا پن نہیں ہے، لیکن بغور مطالعہ سے اسی مجموعے میں (چونکہ یہی نظموں اور غزلوں کو پہلا مجموعہ ہے۔ جبکہ قاعدے سے پہلا مجموعہ زنجیریں ہے جو صرف قطعات پر مشتمل ہے) بیت پر توجہ کے آثار نظر آنے لگتے ہیں۔ جیسا کہ روشنی کی نظم ”نیا آذر“ Stanza کی فارم میں ہے۔ جبکہ ترتیب قوافی کچھ یوں ہے:

ب اور ج ب

ساری نظم کی یہی فارم ہے صرف آخری شعر مختلف کر دیا گیا ہے۔ بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ آخری شعر کا الگ اضافہ کیا گیا ہے۔ نظم ”جبتو“ (جو روشنی کے دوسرے ایڈیشن میں ”وہ اجنبی“ کے عنوان سے شائع ہوئی) کی بیت قطعہ کی بیت ہے۔ گو کہ یہ طویل نظم ہے مگر قطعہ طویل ہونے سے بھی قطعہ ہی رہتا ہے۔ اسی طرح نظم اقدام بھی اسی بیت میں کہی گئی ہے۔

اسٹینزا (Stanza) کی بیت میں نظم ”مجھے جینے دو“ کی ترتیب قوافی یہ رکھی گئی ہے:

ب ب ب

یوں تو ہر سمت دکتے ہوئے نظارے ہیں
یہ مہکتا ہوا سبزہ ، یہ ہواؤں کا جنوں

کوئی بتلائے کہ میں کیسے کہوں کس سے کہوں
کہ یہ امرت کے نہیں خون کے فوارے ہیں (۲)

انگریزی میں اسٹینزا کی بہت سی قسمیں ہیں۔ کچھ شاعروں نے اس میں تبدیلیاں یا تجربات بھی

کیے ہیں۔ مجید امجد نے اس میں بے پناہ تبدیلیاں کی ہیں۔

مصطفیٰ زیدی نے روشنی (بار اول) کی نظم ”احساس“ میں بیت تو اسٹینزا کی رکھی ہے، مگر مصرعوں کی تعداد چھہ کر دی ہے۔ جبکہ قوافی کی ترتیب یوں بنائی ہے کہ پہلے، تیسرے، پانچویں مصرعے میں قافیہ نہیں ہے اور دوسرے چوتھے اور چھٹے مصرعے میں قافیہ کا التزام کیا گیا ہے۔ یہ مروجہ انداز میں تبدیلی کہی جاسکتی ہے۔

نظم اندھیرا میں پانچ مصرعوں کے بند کی ترتیب قوافی بدل دی ہے۔ یعنی ب ج ج ج ج رکھی گئی ہے۔

ایک لمحے کے لیے جاگ اٹھا تھا ماحول
تیرگی پھر بڑھی پھری ہوئی موجوں کی طرح
پھر وہی شام وہی شام کے گہرے سائے

پھر گرہتے ہوئے طوفان نے دل دہلائے
 پھر چپکتے ہوئے آکاش پہ بادل چھائے (۳)
 ”شید نو“، ”ترانہ“ ہے۔ لظم ”خون اور شراب“ مثنوی کی ہیئت میں ہیں۔ فتح نامہ مثلث ہے۔

آسماں گیر ہے زلفوں کا دھواں زندہ باد
 جشن و دوش ہے فردوس رواں زندہ باد
 آج انسان ہے میر دو جہاں کہتے ہیں (۴)

اسی طرح ”شہر آذر“ کی نظمیں بھی زیادہ تر پابند نظمیں ہیں جن میں فکر و خیال کے حوالے سے کچھ کچھ تبدیلیاں کر کے کچھ تجربات کیے گئے ہیں۔ عام طور پر مثلث، مخمس، مسدس کی ہیئت میں چند تبدیلیوں سے کام لیا گیا ہے۔ جیسے لظم ”نوروز“ مخمس ہے مگر شاعر نے حسب ضرورت ترتیب قوافی بدلی ہے۔

شام کی مانگ میں افشاں کی لکیریں پھوٹیں
 جشن نو روز میں دھرتی کے درپے جاگے
 سرخیاں چونک اٹھیں تیرگیاں ڈوب گئیں
 تم بھی جاگو کہ افق پر کوئی مہتاب نہیں
 تم بھی جاگو کہ یہ اعلان سحر خواب نہیں (۵)

ساری نظم میں اس طرح ترتیب قوافی حسب ضرورت بدلی گئی ہے۔ لظم ”اقوام متحدہ“ چودہ مصرعوں کی نظم ہے جس میں پہلے آٹھ مصرعے ہم وزن مگر قافیے کی پابندی سے آزاد ہیں جبکہ آخری تین شعر ہم وزن اور ہم قافیہ بھی ہیں اور ترتیب قوافی رب۔ رب اور لب ہے۔

اس مجموعے میں لظم ”فرار، شکست، انتقام وغیرہ وغیرہ“ اس حوالے سے قابل توجہ ہے کہ مصطفیٰ زیدی نے اس نظم میں مختلف بحریں استعمال کی ہیں اور اس فیئیز یا کو خیال، لفظ اور ہیئت کے حوالے سے واقعی فیئیز یا بنا ڈالا ہے۔ فکر و خیال کو پوری آزادی دے کر ایک سانچے میں کئی سانچوں کے خط و خال واضح کیے ہیں۔ لظم کے حصہ اول میں بحر مضارع مثنیٰ مخرب مکفوف محذوف میں طبع آزمائی کی ہے۔

مفعول فاعلات مفاعیل فاعلن
 اچھا ہوا کہ رسم مروت بھی اٹھ گئی
 اچھا ہوا کہ آنکھ کا پانی بھی ڈھل گیا (۶)

اس بند کی ہیئت اسٹینزرا کی ہے۔ اس کے بعد کے چار بند بھی اسٹینزرا فارم میں ہیں اور ترتیب قوافی بھی

روایتی ہے۔ نظم کا پانچواں بند بہ عنوان ”ایک قطعہ اس سلسلے میں“ بحر ہزج مسدس محذوف الآخر میں کہا گیا ہے۔

مفاعیلین مفاعیلین فاعولن (مفاعیل)
 جسے چاہے اُسے دے آمریت
 متاعِ خم کی ناپیدی نہیں ہے
 اس فیئیزیا کا دوسرا عنوان ”خودرجمی“ ہے نظم کے اس حصے میں پھر بحر بدل دی گئی ہے اس بحر کے اراکین یہ ہیں:

مفعول ، مفاعیل ، مفاعیل فاعولن
 کچھ عشق کی افاد تھی کچھ حسن کی توصیف
 پہلے تو ہر اک نظم میں اک رنگ تھا اک طور (۷)

بحر ہزج مثنوی مکتوف محذوف الآخر میں کہے گئے یہ اشعار قطعہ کی ہیئت میں ہیں، یہاں اشعار کی تعداد پانچ ہو گئی ہے۔ انگریزی میں Stanza میں قافیوں کی کئی صورتیں ہیں، جن میں سے ایک معروف فارم اردو قطعے کی سی ہے۔ یہاں مصطفیٰ زیدی نے یہی فارم استعمال کی ہے۔ ترتیب قوافی ہے:

ب ج - ب ج

”اس قسم کے شکوے کہ“ میں ترتیب قوافی مختلف ہو گئی ہے۔ یعنی

ا ب - ج ج

اس بند میں بحر مضارع مثنوی مکتوف محذوف استعمال ہوئی ہے:

مفعول فاعلات مفاعیل فاعلن
 یونان کی زمین نے ہڈیاں و کرب میں
 اک اندھے دیوتا کو جنم کس لیے دیا؟

جو بادِ تند و دست صبا دیکھتا نہیں
 انسان دیکھتا ہے خدا دیکھتا نہیں (۸)

نظم کے اگلے حصے میں ایک اور تجربہ کیا گیا ہے۔ یہ ایک بند ہے اس کی ہیئت نہ Stanza کی ہے اور نہ ہی اردو قطعے کی۔ اسے ہیئتِ تجربہ کہا جاسکتا ہے۔ اس میں ترتیب قوافی اس طرح ہے:

ب ج ، د ، ہ ، و ، ز ، ج ، ج ، ج ، (، ب ، ب) -

اس	اداس	کمرے	میں
رات	کیسے	گزرے	گی
نیند	کیسے	آئے	گی
اے	جلیں	اے	ہدم
آج	میری	پلکوں	پہ
تیری	انگلیوں	کا	لوچ
سسکیاں	سی	بھرتا	ہے
سو	چکی	ہے	پہ
تیرے	ہوٹ	کی	شبنم
اے	جلیں	اے	ہدم
تیرا	غم	نہ	اپنا
اس	اداس	کمرے	میں
رات	کیسے	گزرے	گی
نیند	کیسے	آئے	گی

یہاں بحر ہزج کی ایک مزاحف شکل استعمال کی گئی ہے جس کے مطابق ہر مصرع "فعلن مفاعیلن" کے وزن پر ہے۔ اردو میں بالعموم یہ بحر مثنیٰ استعمال ہوتی ہے یعنی دو مصرعوں میں آٹھ مزاحف ارکان۔

مذکورہ تجربے کی شکل دیکھیے:

- ا) اندھیرے کی سنسان لہروں کے پیچھے
 ب ذرا سا جزیرہ
 ج ذرا سے جزیرے میں دو چار سائے
 د دھندلکے کی صورت
 د اندھیرے کی صورت
 ج جو حسرت کو سمجھے نہ خوابوں میں جائے
 ہ دھوکے اور مٹی میں کٹری کے جالے
 ہ یہ روئیں، یہ گھر، یہ محل، یہ شوالے
 ہ کوئی اپنے کاندھوں پہ کیا کیا سنبھالے

یہاں بحر متقارب مثنیٰ سالم مختلف شکلوں میں استعمال ہوئی ہے۔ پہلے مصرعے میں فعولن فعولن فعولن۔ دوسرے مصرعے میں دو رکن پھر چار رکن اور پھر دو اور پھر دو رکن اور پھر چار چار رکن چار مصرعوں میں استعمال ہوئے۔ اس طرح یہ بھی ہیئت کا تجربہ ہوا۔

اس نظم کا آخری بند چومصرعی اسٹینزرا ہے جس میں انگریزی شاعری کے تتبع میں لب لب (کی ترتیب قوافی اختیار کی گئی ہے۔

مصطفیٰ زیدی کی نظموں کا یہ مطالعہ ان کے مزاج کے تنوع کا عکاس ہے۔ بحروں کے استعمال میں انھوں نے اپنے مزاج کے مختلف رنگ دکھائے ہیں اور کم و بیش ۴۱ مختلف بحروں میں طبع آزمائی کی ہے۔ مثلاً بحر مل مثنیٰ مخبون محذوف مسکن (فاعلاتن فعلاتن فعلا تن فعلن) کا استعمال کم از کم ۱۰۹ بار کیا ہے۔ نظم ”تخلیق“، ”سلاش“، ”کرن“، ”ارتقا“، ”یاد“، ”سنانا“، ”تنگلی“، ”فیصلہ“، ”ایک زخمی تصور“، ”شہکار کی بات“، ”نیلا“، ”سودا“، ”جسم کی بے سود پکار“، ”اجالا“، ”فرزند“، ”تغیر“، ”گناہ آہنگ“، ”منزل“، ”دیوانوں پہ کیا گزری“، ”ایک بے نام سپاہی کی قبر پر“، ”وصال“ (مجموعہ روشنی) ”بہ نام وطن“، ”ساعت جہد“، ”سپردگی“، ”تہذیب“، ”نوروز“، ”اقوام عالم“، ”دوراہا“، ”پرچھائیاں“، ”پاگل خانہ“، ”فاصلہ“، ”سراب“، ”رات سنسان ہے“، ”تراشیدم“، ”پہلی محبت کے نام“، ”جرمنی“، ”یونان“، ”کربلا“، (مجموعہ شہر آذر) ”نوحہ“، ”ایک عصرانہ“، ”آسمان زرد تھا“، ”پولونیٹس“، ”وفا کیسی“، ”دل رسوا“، ”ایک علامت“ (مجموعہ موج مری صدف صدف) ”اے مری حسن قبا“، ”دیوار“، ”تنگ و نام“، ”محبت“، ”تو مری شمع دل“، ”آدمی“، ”انقلاب“، ”امیر ہو سٹس“، ”پہلے ہی دن سے مجھ پہ یہ سخن کی صورت“، ”دیکھنا اہل جنوں“، ”نہ کوئی مخلی تصویر نہ کوئی نغمہ“ (مجموعہ گریباں) ”حمد“، ”طلسم“، ”تہا“، ”منزل منزل“، ”ماشاس“، ”رشتہ جام وسیو“، ”گانے والیاں“، ”فرار“، ”خزانہ“، ”ہار جیت“، ”نذر حنا“، ”اندوہ وفا“، ”فراق“ (مجموعہ قباے ساز) ”کوہ ندا“، ”ویٹ نام“، ”مری پتھر آنکھیں“، ”مرے زخمی ہونٹ“، ”کوئی قلم کوئی دریا کوئی قطرہ مددے“، ”جیل“، ”شہناز“ (۵، ۴، ۳، ۱) (مجموعہ کوہ ندا) میں یہی بحر استعمال ہوئی ہے۔ گویا یہ بحر مصطفیٰ زیدی کی پسندیدہ بحر تھی یا یوں کہیے کہ وہ اس بحر میں زیادہ سہولت سے اظہار کر پاتے تھے۔ اس بحر میں کہی گئی نظموں کے نمونوں سے یہ عقدہ کھل سکتا ہے کہ مصطفیٰ زیدی کس وجہ سے اس بحر کو زیادہ مدوے کا رلائے۔

- شہر میں غل تھا کہ بنگال کا ساحر آیا (تہذیب)
- جرعہ شہد میں کچھ تلخی ایام بھی تھی (نوروز)
- سادہ لوحی پہ کوئی شرط، کوئی زور نہیں (اقوام متحدہ)
- اب بھی چوپال کے جینے کا پتہ دیتی ہیں (پرچھائیاں)
- بیل گاڑی کے چمچتے ہوئے پہیوں کی رگیں

- مجھ کو محصور کیا ہے میری آگاہی نے (آدمی)
- یوں ہوا منظرِ ساعتِ نو ہے جیسے (انقلاب)
- دیکھنا ، اہل جنوں ، ساعتِ جہدِ آہنچی (دیکھنا اہل جنوں...)
- اب کے مٹی کی عبارت میں لکھی جائے گی (مری پتھر آنکھیں)
- جو بھی تھا چاک گریباں کا تماشائی تھا (شہناز-۱)
- میرے زخموں سے مری راکھ سے تصدیق کرو (شہناز-۳)

بحروں کا معنویت کے ساتھ گہرا ربط ہوتا ہے۔ موضوع سے مناسبت رکھنے والی بحر کا انتخاب کرنا بڑی بات ہے۔ دی گئی مثالوں سے ظاہر ہوتا ہے کہ بحرِ رمل کا جو نمونہ مصطفیٰ زیدی نے ان نظموں میں استعمال کیا ہے وہ ان نظموں کے موضوع سے مناسبت رکھتا ہے۔ کیونکہ ان نظموں میں شاعر کا انداز کہانی کا ہے۔ فکر و فلسفہ کا ہے۔ فضا بنا کر بات کی وضاحت کرنے کا ہے۔ کہانی میں رومان بھی ہوتا ہے۔ منظر کشی یا فضا بنانے میں بھی رومان کا عمل دخل ہوتا ہے۔ سو اس بحر میں کہی گئی نظموں میں رومان کا عنصر بھی موجود ہے۔ لیکن ایسا بھی نہیں ہے کہ صرف رومانوی نظموں میں یہ بحر استعمال ہوئی ہے۔ دراصل مصطفیٰ زیدی تو رومان اور ترقی پسندی کا سنگم ہے۔ ان کے یہاں رومان میں بھی ترقی پسندی ہے اور ترقی پسندی میں بھی رومان کی دلکشی موجود ہے:

دیکھنا ، اہل جنوں ساعتِ جہدِ آہنچی
 اب کے توہین لب دار نہ ہونے پائے
 (فعلا تَن فعلا تَن فعلا تَن فعلا تَن)
 (دیکھنا اہل جنوں ساعتِ جہدِ آہنچی)

یا یہ اشعار دیکھیے:

بجھ گیا ہے وہ ستارہ جو مری روح میں تھا
 کھو گئی ہے وہ حرارت جو تری یاد میں تھی (طلسم)
 میں اس گیس کی دنیا میں تعفن کے قریب
 شعر لکھتا ہوں ترے جسم کی خوشبو لے کر
 (تو مری شمع دل و دیدہ)

بحرِ رمل مشنِ مجنون مسکن کے استعمال کے سلسلے میں مصطفیٰ زیدی کے یہاں ایک دلچسپ بات یہ بھی دیکھنے میں آتی ہے کہ اس بحر میں قریباً تمام پابندِ نظمیں کہی گئی ہیں جن میں بڑے سلیقے سے بات کو سنوار کر سجا کر پورے لوازمات کے ساتھ بیان کیا گیا ہے۔

مصطفیٰ زیدی نے سالم بحریں بہت کم استعمال کی ہیں اور زیادہ تر زحافات کے ساتھ بحروں کا استعمال کیا ہے۔ عموماً سالم بحریں جوش کے لیے ہوتی ہیں۔ ان کا تاثر طریبیہ ہوتا ہے۔ سالم بحروں میں انھوں نے بحر ہزج مٹمن سالم (۸ بار) مسدس سالم (۱ بار) بحر متدارک مٹمن سالم (۳ بار)، بحر متقارب مٹمن سالم (۲ بار) استعمال کی ہیں۔ جس سے صاف ظاہر ہے کہ مزاج کے تنوع نے انھیں سالم بحروں سے زیادہ ہم آہنگ نہ ہونے دیا۔ یہی وجہ ہے کہ ان کا زیادہ کلام بخور کے تجربے کی طرف مائل ہے۔ مروجہ بخور میں کسی رکن کا اضافہ یا کمی کر کے وہ سہولت کے ساتھ شعر کہتے ہیں۔ اس حوالے سے بحر مجتہد مٹمن مخبون محذوف مسکن قریباً ۵۰ بار استعمال ہوئی ہے۔

ترے کرم نے مجھے کر لیا قبول مگر
مفاعیلن فاعلاتن مفاعیلن فاعلن (اعتراف)

میں رات ایسے جزیرے میں تھا جہاں مجھ کو (راکھ)
سفر میں نکلے تھے ہم جس کی رہنمائی میں (سفر میں نکلے تھے ہم...)
بحر مجتہد میں زحافات کے ساتھ مصطفیٰ زیدی نے اپنے مزاج اور موضوع کے ساتھ بحر بھی
ہم آہنگ کر کے اظہار میں دلکشی پیدا کی ہے۔

بحر مضارع مٹمن اخر ب مکفوف محذوف میں ۲۷ بار طبع آزمائی کی گئی ہے۔ اس بحر میں کبھی گئی اہم
نظموں کے عنوانات میں ”یاما، گرب اسٹریٹ کی کہانی“، ”فرار“، ”شکست“، ”انتقام“ وغیرہ، ”آسودگی“،
”گناہ گار“، ”شہناز“ (۲) وغیرہ شامل ہیں۔

فن کار خود نہ تھی ، مرے فن کی شریک تھی
مفعول فاعلات مفاعیلن فاعلن (شہناز-۲)
بحر خفیف مسدس مخبون محذوف مسکن سادہ بحر ہے۔ اس میں ۱۸- نظمیں کبھی ہیں جن میں ”دور کی آواز“،
”دوری“، ”ایک شام“، ”فرہاد“، ”بزدل“ وغیرہ اہم ہیں۔

تیرے ہونٹوں پہ کہستان کی اوس
تیرے چہرے پہ دھوپ کا جاو
فاعلاتن مفاعیلن فاعلن (فرہاد)

یہاں یہ بحر موضوع کی سادگی کے ساتھ اچھا نبھا کر رہی ہے۔ بحر ہزج مٹمن اخر ب مکفوف محذوف الآخر
کلیات مصطفیٰ زیدی میں ۱۴ بار استعمال ہوئی ہے۔ نظم ”دنیا“، ”صنم خانے“، ”فرانس“، ”م اور“ اسی گھر میں“
اسی بحر میں کبھی گئی ہے۔

کل رات کو محراب خرابات تھی روشن
اشعار کے حلقے میں تھی آیات کی آمد
مفعول مفاعیل مفاعیل فاعلن (دستور)

اسی طرح مصطفیٰ زیدی نے کم و بیش ۴۱ بحروں میں طبع آزمائی کی ہے۔ جن میں بہت کم ہوا ہے کہ کوئی بحر ان کے موضوع سے مناسبت نہ رکھتی ہو۔ مثلاً نظم ”آواز کے سائے میں“ سالم بحر استعمال ہوئی ہے یعنی مفاعلاتن مفاعلاتن لیکن یہاں یہ بحر موضوع کے ساتھ ہم آہنگ نہیں ہو سکی کیونکہ اس بحر میں ایک جوش اور تیزی ہے جو نظم کے موضوع سے الگ ہے۔ نظم کی فضا میں جو سوگواری ہے اس سوگواری اور ملال کے اظہار کے لیے یہ بحر مناسب نہ تھی۔

نظم ”اپراؤں کا گیت“ میں فاعلن فاعلن فاعلن یعنی بحر متدارک مدس سالم گیت کا تاثر پیدا کرنے میں بہت معاون ثابت ہوئی ہے۔

آج کی رات بھی کٹ گئی
جھومتی مسکراتی ہوئی
اب کی برسات بھی کٹ گئی

مصطفیٰ زیدی نے بحر کے تجربے تو کیے مگر وہ بیت ساز نہیں تھے۔ البتہ انھوں نے قدیم و جدید دونوں طرح کی ہیئتوں کو اختیار کیا ہے۔ ان کا غالب رجحان پابند نظموں کی طرف ہے اور اس میں انھوں نے مسمط اور اسٹینز کی ہیئتیں اختیار کی ہیں۔ بحیثیت مجموعی ان کی شاعری اپنے اندر خاص لذت اور تاثیر رکھتی ہے اور بیسویں صدی کی اردو نظم میں اس کا ایک مستقل مقام ہے۔

☆☆☆☆☆

حوالے

- (۱) بحوالہ پروفیسر ارشاد علی خان۔ جدید اصول تنقید۔ اسلام آباد: دوست پبلی کیشنز، ۲۰۰۰ء۔ ص ۳۳۷
- (۲) مصطفیٰ زیدی۔ روشنی۔ باریاؤں، اللہ آباد: مکتبہ حیات، ۱۹۴۷ء۔ ص ۲۸
- (۳) ایضاً۔ ص ۳۳ (۴) ایضاً۔ ص ۶۷
- (۵) مصطفیٰ زیدی۔ کلیات (شہر آذر)، راولپنڈی: ماوراء، سنہ ندارد، ص ۳۴
- (۶) ایضاً۔ ص ۷۱ (۷) ایضاً۔ ص ۷۳
- (۸) ایضاً۔ ص ۷۴

